

Colloque international

Observatoire des Sociétés de l'Océan Indien (OSOI)
Université de La Réunion

Ecotones 3

Océan Indien : écotones, zones de contact et tiers-espaces
Indian Ocean: Ecotones, Contact Zones, and Third Spaces



14-15 juin 2018

Amphithéâtre Genevoux
UFR Lettres et Sciences Humaines

16 juin 2018

Amphithéâtre de l'IAE

Photographie : Bernard Champoin, collection « Rues de Pondichéry », anthropologie@univ-gw.com

Coordinateurs du colloque

Corinne Duboin (EA DIRE, Université de La Réunion)
Thomas Lacroix (MIGRINTER, UMR CNRS-Poitiers)
Judith Misrahi-Barak (EA EMMA, Université Paul-Valéry Montpellier 3)

Responsables du Programme « Ecotones »

Thomas Lacroix (MIGRINTER, UMR CNRS-Poitiers)
Judith Misrahi-Barak (EA EMMA, Université Paul-Valéry Montpellier 3)
Maggi Morehouse (Coastal Carolina University, SC, USA)



JEUDI 14 JUIN
THURSDAY, JUNE 14

Toutes les sessions se dérouleront dans l'**amphithéâtre Genevoux** en Faculté des Lettres et des Sciences Humaines (bât. L1).

All sessions will be held in **Genevoux Lecture Hall** at the Faculty of Arts and Humanities (building L1).

8:30 – Accueil des participants / Registration

9:00-9:15 – Mot de bienvenue et ouverture du colloque / Welcome address & conference opening

Corinne Duboin, Directrice de l'EA DIRE, Université de La Réunion et coordinatrice du colloque

Carpanin Marimoutou, Vice-Doyen « Vie Scientifique », UFR LSH, Université de La Réunion

Judith Misrahi-Barak, EA EMMA, Université Paul-Valéry, Montpellier 3, Coordinatrice du Programme Ecotones

9:15-10:15 – Conférence / Keynote address

Françoise Vergès, Centre d'Etudes Mondiales, FMSH : L'heure des cyclones

Présentée par/Introduced by **Carpanin Marimoutou**, Vice-Doyen « Vie Scientifique », UFR LSH, Université de La Réunion

10:15- 10:40 – Pause-café / Coffee break

10:40-12:20 – SESSION 1 : D'un océan l'autre : perspectives transversales / Across oceans: transversal perspective

Présidente/Chair: **Judith Misrahi-Barak**, Université Paul-Valéry, Montpellier 3

10:40 **Joëlle Vittiello**, Macalester College : Ecotones, transcolonialité, altérités et entrecroisements : d'un archipel à l'autre

11:00 **Laëtitia Saint-Loubert**, Université de La Réunion : (Trans-)archipelagic models of publishing Indian Ocean and Caribbean multilingual ecologies

11:20 **Emmanuel Bruno Jean-François**, Pennsylvania State University : Dés-insularisé.e.s : imaginaires géographiques, connexions transnationales et écritures mondialisantes

11:40 **Cécile Do Huu**, Université de La Réunion : Ruines et fantômes : hantologie des îles postcoloniales dans le récit francophone : l'océan Indien en perspective comparée dans *Voyage à Rodrigues* (J.M.G. Le Clézio) et *Hombo* (C. Spitz)

12:00 Echange / Discussion

12:30 – Déjeuner / Lunch, Restaurant universitaire Labourdonnais, Campus du Moufia

13:45-15:00 – SESSION 2 : Hydropoétique / Hydropoetics

Présidente/Chair: **Brinda Mehta**, Mills College

13:45 **Valérie Magdelaine-Andrianjafitrimo**, Université de La Réunion : "The Unity is submarine" (E.K. Brathwaite) : Hommes et femmes à la mer dans quelques textes des îles du sud-ouest de l'océan Indien

14:05 **Charne Lavery**, University of Cape Town : Submarine unities in Indian Ocean writing

14:25 **Farhad Khojraty**, University of Mauritius : Exploring the geophysical and the geocultural ecotone: self-similarity of continental drift and the liminal hydropoetics of Mauritian coastlines in Hindustani and in French cinematic texts

14:45 Echange / Discussion

15:00-16:15 – SESSION 3 : Ile Maurice : du local au global / *Local Mauritius/Global Mauritius*

Présidente/Chair: **Ritu Tyagi**, Pondicherry University

- 15:00 **Julia Waters**, University of Reading : Loss in Mauritius: Small Island, Global Challenges
- 15:20 **Kumari Issur**, University of Mauritius : Repenser Maurice : état insulaire et/ou état-océan
- 15:40 **Margaret J. Daymond**, University of KwaZulu-Natal : Lindsey Collen's novel *Getting Rid of It* as an achieved ecotone: a site where the authority of narration meets a subject matter that is elusive, vulnerable, invisible
- 16:00 Echange / *Discussion*

16:15-16:30 – Pause-café / *Coffee break*

16:30-17:20 – SESSION 4 : Les « périphéries du plaisir » / “Pleasure Peripheries”

Président/Chair: **Emmanuel Bruno Jean-François**, Pennsylvania State University

- 16:30 **Rosabelle Boswell**, Nelson Mandela University : Identity as Desire: The Case of Mauritius and Zanzibar
- 16:50 **Gabriele Dau**, Stellenbosch University : Island Paradise Goes Dystopian: Zanzibar's Trouble with Tourists, Environmental Issues, and Radical Islam in Giles Foden's *Zanzibar* (2002)
- 17:10 Echange / *Discussion*

VENDREDI 15 JUIN FRIDAY, JUNE 15

Toutes les sessions se dérouleront dans l'**amphithéâtre Genevoux** en Faculté des Lettres et des Sciences Humaines (bât. L1). La séance dédiée aux auteurs invités se tiendra à la **Bibliothèque Départementale de La Réunion (BDR)**, à Saint-Denis.

*All sessions will be held in **Genevoux Lecture Hall** at the Faculty of Arts and Humanities (building L1). The discussion with the guest writers will be held at **La Réunion Public Library (BDR)** in Saint-Denis.*

9:00-10:40 – SESSION 5 : Avant-postes coloniaux et post-coloniaux / *Colonial and Postcolonial Outposts*

Présidente/Chair: **Charne Lavery**, University of Cape Town

- 9:00 **Sarah Fee**, Royal Ontario Museum : Flows of fashion: the interconnected weaving arts of the western Indian Ocean world, ca. 1800-1900
- 9:20 **Johan Jacobs**, University of KwaZulu-Natal : The Dutch East India Company and its Outposts: Colonial Ecotones in *Islands* by Dan Sleight
- 9:40 **Lindy Stiebel**, University of KwaZulu-Natal : Sugar stories from South Africa
- 10:00 **Rachel Matteau Matsha**, Durban University of Technology : An Anthropocenic reading of Ivan Vladislavic's “Journal of a Wall”
- 10:20 Echange / *Discussion*

10:40-11:00 – Pause-café / *Coffee break*

11:00-12:15 – SESSION 6 : Traversée des frontières et identités fluides / *Border crossings and fluid identities*

Présidente/Chair: **Corinne Duboin**, Université de La Réunion

- 11:00 **Charaf Remou**, UMR CITERES & **Jean Louis Yengué**, Université de Poitiers : Migrations comoriennes et projets d'aménagement à Mayotte

- 11:20 **Nicolas Roinsard**, Université Clermont Auvergne : Des frontières à géométrie variable : une sociologie des « alliances objectives » entre citoyens français et étrangers comoriens à Mayotte (France, archipel des Comores)
- 11:40 **Pierre-Eric Fageol & Frédéric Garan**, Université de La Réunion : Les Réunionnais à Madagascar durant la période coloniale : espaces de contact et émergence de nouvelles identités (années 1880-1960)
- 12:00 Echange / *Discussion*

12:30 – Déjeuner / Lunch, Restaurant universitaire Labourdonnais, Campus du Moufia

13:45-14:45 – Conférence / Keynote address

Meg Samuelson, University of Adelaide : Coastal thought

Présentée par / *Introduced by* **Sandra Saayman**, Université de La Réunion

14:45-16:00 – SESSION 7 : F(r)ictions : turbulences dans l'écotone / F(r)ictions: Turbulences in the ecotone (1)

Présidente/Chair: **Valérie Magdelaine-Andrianjafitrimo**, Université de La Réunion

- 14:45 **Laurence Gouaux-Rabasa**, Université de La Réunion : Ecotones, Eco/écho-texte et liminalité : *Where Shall We Go This Summer?* d'Anita Desai
- 15:05 **Pierre-Yves Trouillet**, UMR Passages, CNRS/Université de Bordeaux : Entre ethnicité et partage intercommunautaire : l'écotone socio-religieux de l'hindouisme tamoul à Maurice
- 15:25 **Aaron Witcher**, Pennsylvania State University : Penser la zone de contact et sa matérialité : les espaces de contre-culture dans *Tropique de la violence* de Nathacha Appanah
- 15:45 Echange / *Discussion*

16:00-16:15 – Pause-café / Coffee break

16:15-17:30 – SESSION 8 : F(r)ictions : turbulences dans l'écotone / F(r)ictions: Turbulences in the ecotone (2)

Présidente/Chair : **Eileen Williams-Wanquet**, EA DIRE, Université de La Réunion

- 16:15 **Brinda Mehta**, Mills College, Oakland : Dangerous Contact Zones: Creative Resistance in Ananda Devi's *Ceux du large*
- 16:35 **Ritu Tyagi**, Pondicherry University : Space, Performance and Itinerant Identity in Amal Sewtohol's *Made in Mauritius and Ananda Devi's Indian Tango*
- 16:55 **Naseem Lallmahomed Aumeerally & Yagnishing Dawoor**, University of Mauritius : The Pastoral's Multiple Frames: An Ecocritical Reading of David Constantin's "Lonbraz Kann" (2014)
- 17:15 Echange / *Discussion*

18:30-19:45 – Discussion et lecture avec Shenaz Patel et Barlen Pyamootoo / Discussion and reading evening with Shenaz Patel et Barlen Pyamootoo, Bibliothèque Départementale de La Réunion, Saint-Denis

Présentation/*Introduction*: **Pierre-Henri Aho**, Directeur de la Bibliothèque départementale & **Corinne Duboin**, Directrice de l'EA DIRE, Université de La Réunion

Séance animée par/*session facilitated by* **Markus Arnold** (ESA Réunion / University of Cape Town) & **Judith Misrahi-Barak** (Université Paul-Valéry, Montpellier 3)

20:15 – DINER / CONFERENCE DINNER, Restaurant Le Roland Garros, 2 place du 20 décembre 1848, Saint-Denis

SAMEDI 16 JUIN
SATURDAY, JUNE 16

Toutes les sessions se dérouleront à l'**IAE** de l'Université de La Réunion, 24 avenue de la Victoire, à Saint-Denis.
All sessions will be held at IAE, Université de La Réunion, 24 avenue de la Victoire, Saint-Denis.

8:45-10:00 – SESSION 9 : La Réunion entre réhabilitation et réappropriation / Reunion Island: Between rehabilitation and reappropriation

Président/Chair: **Jean-Louis Yengué**, Université de Poitiers

- 8:45 **Darlini Canabady-Moutien**, École des Hautes Études en Sciences Sociales : Un hindouisme réunionnais dynamique : la requalification des espaces et des lieux de culte
- 9:05 **Stéphanie Folio**, Université de Nice Sophia Antipolis / Université de Montréal : Les phénomènes d'appropriation et de légitimation autour du tambour malbar à La Réunion
- 9:25 **Bénédicte André**, Macquarie University : Beyond Beauty, Boundedness and Belittlement: A Photomosaic Reading of *Nouvelles de La Réunion*
- 9:45 Echange / *Discussion*

10:00-10:15 – Pause-café / Coffee break

10:15-11:30 – SESSION 10 : Vers une nouvelle cartographie de l'océan Indien / Remapping the Indian Ocean

Président/Chair: **Markus Arnold**, ESA Réunion / University of Cape Town

- 10:15 **Ana Mafalda Leite**, University of Lisbon : The "Orients" of the Island of Mozambique
- 11:35 **Elena Brugioni**, University of Campinas : Behind so many names, the sea
- 10:55 **Marie Elisa Huet**, Université de La Réunion : Pour une cartologie de l'océan Indien
- 11:15 Echange / *Discussion*

11:30 – Clôture du colloque / Conference closing

Organisateurs / Organizers

Comité d'organisation « Ecotones 3 » / “Ecotones 3” Organizing Committee

Corinne Duboin (DIRE, Université de La Réunion)
Anne-Cécile Koenig-Le Ribeuz (DIRE, Université de La Réunion)
Yvon Rolland (DIRE, Université de La Réunion)
Sandra Saayman (DIRE, Université de La Réunion)
Eileen Williams-Wanquet (DIRE, Université de La Réunion)

Avec le concours du BTCR (FLSH, Université de La Réunion)

Comité scientifique / Scientific Committee

Marc Arino (DIRE, Université de La Réunion)
Markus Arnold (ESA Réunion / University of Cape Town)
Corinne Duboin (DIRE, Université de La Réunion)
Thomas Lacroix (MIGRINTER, CNRS-Poitiers)
Carpanin Marimoutou (LCF, Université de La Réunion)
Judith Misrahi-Barak (EMMA, Université Paul-Valéry Montpellier 3)
Maggi Morehouse (Coastal Carolina University)
Srilata Ravi (University of Alberta)
François Taglioni (CREGUR/OIES, Université de La Réunion)

Partenaires / Partners

Université de La Réunion

Observatoire des Sociétés de l’Océan Indien (OSOI)
Equipes d’Accueil DIRE, LCF, OIES/CREGUR
BTCR, UFR Lettres et Sciences Humaines
Médiation Scientifique, Pôle Recherche

Université Paul-Valéry Montpellier 3

Equipe d’Accueil EMMA

UMR MIGRINTER

CNRS-Université de Poitiers

Département de La Réunion

Bibliothèque Départementale de La Réunion, Saint-Denis

“Ecotones” (2015-2020)

Responsables du programme « Ecotones » / “Ecotones” Program Coordinators

Thomas Lacroix (MIGRINTER, CNRS-Poitiers)
Judith Misrahi-Barak (EMMA, Université Paul-Valéry Montpellier 3)
Maggi Morehouse (Coastal Carolina University)

Partenaires du programme / Program partners

